



REPUBLIKA HRVATSKA



ISTARSKA ŽUPANIJA

Upravni odjel za održivi razvoj
Odsjek za pomorstvo, promet i infrastrukturu
Pazin, M.B. Rašana 2/4
tel.052/352-189, fax: 052/351-690

KLASA: 342-01/14-01/56
URBROJ: 2163/1-08-01/1-14-01
Pazin, 14. ožujka 2014.

**ŽUPANU ISTARSKE ŽUPANIJE
putem
STRUČNE SLUŽBE SKUPŠTINE**

Dršćevka 3
52 000 Pazin

**Predmet: Prijedlog Odluke o povjeravanju
ovlaštenja Gradu Novigradu za davanje
koncesija na pomorskom dobru**

Poštovani,

u prilogu vam dostavljamo predmetni akt radi utvrđivanja odgovarajućeg prijedloga od strane Župana Istarske županije i upućivanja Skupštini Istarske županije na usvajanje.

S poštovanjem,

PROČELNIK
Josip Zidarić, dipl.ing.arh.

Privitak:

1. Nacrt Zaključka
2. Prijedlog Odluke s obrazloženjem
3. Zaključak Gradskog vijeća Grada Novigrada



**REPUBLIKA HRVATSKA
ISTARSKA ŽUPANIJA
ŽUPAN**

KLASA: 342-01/14-01/09
URBROJ: 2163/1-01/8-14-2
Pula, 20. ožujka 2014.

**ŽUPANIJSKA SKUPŠTINA
ISTARSKE ŽUPANIJE
N/r. predsjednika Valtera Drandića
Dršćevka 3
52 000 PAZIN**

**Predmet: Odluka o povjeravanju ovlaštenja Gradu Novigradu
za davanje koncesija na pomorskom dobru**

Temeljem članka 65. i 85. Statuta Istarske županije ("Službene novine Istarske županije", broj 10/09 i 4/13), Župan Istarske županije donosi dana 20. ožujka 2014. godine

ZAKLJUČAK

1. Prihvaća se Nacrt i utvrđuje Prijedlog Odluke o povjeravanju ovlaštenja Gradu Novigradu za davanje koncesija na pomorskom dobru.
2. Akt iz točke 1. ovog Zaključka sastavni je dio istog, te se upućuje Skupštini Istarske županije na razmatranje i usvajanje.
3. Za izvjestitelja po točki 1., a vezano za točku 2. ovog Zaključka određuje se Josip Zidarić, pročelnik Upravnog odjela za održivi razvoj Istarske županije.
4. Ovaj Zaključak stupa na snagu danom donošenja.

**ŽUPAN
mr.sc.Valter Flego**

Temeljem članka 21. stavka 1. Zakona o pomorskom dobru i morskim lukama ("Narodne novine br. 158/03, 100/04, 141/06 i 38/09) i članka 43. Statuta Istarske županije ("Službene novine Istarske županije", br. 10/09 i 4/13), Skupština Istarske županije, na sjednici održanoj dana _____ 2014. godine, donosi

ODLUKU
o povjeravanju ovlaštenja Gradu Novigradu za davanje koncesija na pomorskom dobru

Članak 1.

Ovom Odlukom Skupština Istarske županije povjerava Gradu Novigradu ovlaštenje za davanje koncesija na pomorskom dobru na području Grada Novigrada.

Članak 2.

Odluke o davanju koncesija prema članku 1. ove Odluke donosi Gradsko vijeće Grada Novigrada.

Članak 3.

Ova Odluka stupa na snagu osmog dana od dana objave u "Službenim novinama Istarske županije".

Klasa:
Urbroj:
Pazin,

REPUBLIKA HRVATSKA
SKUPŠTINA ISTARSKE ŽUPANIJE

Predsjednik
Valter Drandić

Dostaviti:

1. Ured državne uprave IŽ - Služba za opću upravu Pula
2. Župan IŽ
3. Gradonačelnik Grada Novigrada, Veli trg 1, 52 466 Novigrad
4. Upravni odjel za održivi razvoj IŽ, Pula
5. Odsjek za pomorstvo, promet i infrastrukturu IŽ, Pazin
6. Objava - ovdje
7. Pismohrana – ovdje

O B R A Z L O Ž E N J E

I. PRAVNI TEMELJ ZA DONOŠENJE ODLUKE

Pravni temelj za donošenje Odluke je odredba članka 21. stavka 1. Zakona o pomorskom dobru i morskim lukama ("Narodne novine", br. 158/03, 100/04, 141/06 i 38/09) kojom je utvrđeno da skupština županije na prijedlog župana, a na zahtjev grada/općine, može ovlaštenje za davanje koncesija na području grada/općine povjeriti gradu/općini.

II. OSNOVNA PITANJA KOJA SE RJEŠAVAJU OVOM ODLUKOM

Ovom Odlukom Skupština Istarske županije povjerava Gradu Novigradu ovlaštenje za davanje koncesija na pomorskom dobru na području Grada Novigrada, temeljem zahtjeva odnosno Zaključka Gradskog vijeća Grada Novigrada sa sjednice od 04. ožujka 2014. godine (dostavlja se u prilogu). Prema odredbi članka 20. stavka 2. i članka 22. stavka 1. rečenog Zakona, koncesije na pomorskom dobru mogu se davati na rok do najviše 20 godina, a iznimno i uz određene uvjete, do najviše 30 godina.

Nakon stupanja na snagu ove Odluke davatelj koncesija na pomorskom dobru biti će Gradsko vijeće Grada Novigrada, koje preuzima ovlaštenja sadašnjeg davatelja koncesija - Skupštine Istarske županije. Takva ovlaštenja je Skupština Istarske županije do sada povjerila Općini Medulin i gradovima Puli, Umagu i Vodnjanu.

Sredstva od godišnje koncesijske naknade i nadalje se dijele na tri trećine sukladno odredbi članka 13. stavka 1. rečenog Zakona (Grad Novigrad, Istarska županija i Republika Hrvatska, svaki po 1/3).

III. TEKST PRIJEDLOGA ODLUKE

Tekst Prijedloga Odluke dostavlja se u prilogu.

Ai sensi dell'art. 21 comma 1 della legge sul demanio marittimo e i porti marittimi ("Gazzetta ufficiale" n. 158/03, 100/04, 141/06 e 38/09) e dell'art. 43 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana", n. 10/09 e 4/13), l'Assemblea della Regione Istriana, alla seduta del _____ 2014 emana la

DELIBERA
con cui si demanda alla Città di Cittanova la facoltà di dare in concessione il demanio marittimo

Articolo 1

Con la presente, l'Assemblea della Regione Istriana demanda alla Città di Cittanova la facoltà di dare in concessione il demanio marittimo sul territorio della Città di Cittanova.

Articolo 2

Conformemente all'art. 1 della presente Delibera il Consiglio comunale di Cittanova emana le Delibere sull'assegnazione delle concessioni.

Articolo 3

La presente Delibera entra in vigore l'ottavo giorno della sua pubblicazione sul „Bollettino ufficiale della Regione Istriana“.

Classe:
N.Prot.:
Pisino,

REPUBBLICA DI CROAZIA
ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA

Il Presidente
Valter Drandić

Da recapitare a:

1. Ufficio all'amministrazione statale nella RI - Servizio per l'amministrazione generale Pola
2. Presidente della RI
3. Sindaco della Città di Cittanova, Piazza Grande 1, 52466 Cittanova
4. Assessorato allo sviluppo sostenibile della RI, Pola
5. Sezione per la marina, il traffico e l'infrastruttura della RI, Pisino
6. Servizio pubblicazioni - in loco
7. Archivio - in loco.

MOTIVAZIONE

I BASE GIURIDICA PER L'EMANAZIONE DELLA DELIBERA

La base giuridica per l'emanazione della Delibera è la disposizione dell'articolo 21, comma 1, della legge sul demanio marittimo e i porti marittimi ("Gazzetta ufficiale" n. 158/03, 100/04, 141/06 e 38/09) che stabilisce che l'Assemblea regionale su proposta del Presidente, e su richiesta della città/del comune, può demandare alla città o comune la facoltà di dare in concessione.

II QUESTIONI BASILARI CHE SI RISOLVONO CON LA PRESENTE DELIBERA

Con la presente, l'Assemblea della Regione Istriana demanda alla Città di Cittanova la facoltà di dare in concessione il demanio marittimo sul territorio della Città di Cittanova, in base a una richiesta, rispettivamente una Conclusione del Consiglio cittadino della Città di Cittanova, della seduta del 4 marzo 2014 (in allegato). Ai sensi delle disposizioni dell'art. 20 comma 2 e dell'art. 22 comma 1 della Legge menzionata, le concessioni sul demanio marittimo si possono assegnare per un periodo massimo di 20 anni, e in via eccezionale e a determinate condizioni, per un periodo massimo di 30 anni.

Dopo l'entrata in vigore della presente Delibera il Concedente la concessione sul demanio marittimo sarà il Consiglio cittadino della Città di Cittanova che si assume l'autorità dell'attuale Concedente - l'Assemblea della Regione Istriana. Tali autorità sono state già demandate dall'Assemblea della Regione Istriana al Comune di Medulin e alle Città di Pola, Umago e Dignano.

I mezzi del canone di concessione annuale vanno sempre divisi in tre terzi, conformemente alla disposizione dell'art. 13 comma 1 della summenzionata Legge (Città di Cittanova, Regione Istriana e Repubblica di Croazia, ciascuno per 1/3).

III TESTO DELLA PROPOSTA DI DELIBERA

Il testo della Proposta di Delibera viene recapitato in allegato.

Temeljem odredbe članka 21. Zakona o pomorskom dobru i imorskim lukama (NN RH br. 158/03, 141/06 i 38/09), temeljem odredbe članka 35. st. 1 toč.2 Zakona o lokalnoj i područnoj (regionalnoj) samoupravi (NN RH br. 19/13) te temeljem odredbe članka 101. Statuta Grada Novigrada-Cittanova („Službene novine Grada Novigrada-Cittanova“, broj 5/09 i 3/13), Gradsko vijeće Grada Novigrada-Cittanova na sjednici održanoj dana 4. ožujka 2014. godine donosi slijedeći

ZAKLJUČAK

1. Ovim Zaključkom traži se od Istarske županije da sukladno Zakonu o pomorskom dobru i morskim lukama povjeri Gradu Novigradu-Cittanova ovlaštenje za davanje koncesija na pomorskom dobru na području Grada Novigrada-Cittanova i to na najdulje dopušteni zakonski rok.
2. Ovaj Zaključak stupa na snagu danom donošenja.

KLASA: 342-35/13-01/9
URBROJ: 2105/03-02-14-2
Novigrad, 4.03. 2014.

GRADSKO VIJEĆE GRADA NOVIGRADA-CITTANOVA
PREDSJEDNIK GRADSKOG VIJEĆA

Vladimir Torbica



